

**UCHWAŁA Nr XLII/856/14**  
**RADY MIASTA TYCHY**  
**z dnia 29 maja 2014 r.**

**w sprawie zasad i trybu przeprowadzenia konsultacji społecznych z mieszkańcami  
miasta Tychy na temat Budżetu Miasta Tychy na rok 2015**

Na podstawie art. 5a ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2013 r. poz. 594 t.j. z późn. zm.), na wniosek Prezydenta Miasta Tychy, po zaopiniowaniu przez Komisję: Samorządową oraz Finansów Publicznych

Rada Miasta Tychy uchwała:

**§1**

1. Przeprowadzić konsultacje społeczne z mieszkańcami Tychów na temat części wydatków z budżetu miasta Tychy na 2015 rok.
2. Konsultacje, o których mowa w ust. 1 nazywane są dalej „Budżetem Partycypacyjnym”.

**§2**

Zasady i tryb przeprowadzenia Budżetu Partycypacyjnego określa załącznik nr 1 do niniejszej uchwały.

**§3**

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Tychy.

**§4**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący  
Rady Miasta Tychy

/-/ mgr Zygmunt Marczuk

## **ZASADY I TRYB PRZEPROWADZENIA BUDŻETU PARTYCYPACYJNEGO MIASTA TYCHY NA ROK 2015**

### **Rozdział 1 Postanowienia ogólne**

#### **§ 1**

1. Konsultacje społeczne w sprawie części wydatków z budżetu miasta Tychy określane są jako „Budżet Partycypacyjny”.
2. Przedmiotem konsultacji są projekty, zgłoszone do Budżetu Partycypacyjnego, możliwe do realizacji w ciągu jednego roku budżetowego oraz należące do zadań własnych gminy albo powiatu.
3. Kwota wydzielona na Budżet Partycypacyjny z budżetu miasta Tychy na rok 2015 wyniesie ok. 5 milionów złotych.
4. Ostateczna kwota środków przeznaczonych na realizację projektów w ramach Budżetu Partycypacyjnego zostanie potwierdzona przez Radę Miasta Tychy w postaci budżetu miasta Tychy na 2015 rok.
5. Konsultacje w ramach Budżetu Partycypacyjnego prowadzone są w oparciu o 24 okręgi konsultacyjne, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszych zasad.
6. Dla okręgów konsultacyjnych ustanawia się Punkty Konsultacyjne, których siedziby zostaną określone Zarządzeniem Prezydenta Miasta.
7. Projekty finansowane ze środków Budżetu Partycypacyjnego mają charakter lokalny, tzn. dotyczą głównie potrzeb mieszkańców z wyodrębnionych okręgów konsultacyjnych wskazanych w załączniku nr 1 do niniejszych zasad.
8. W przypadku zadań wymagających lokalizacji na określonym terenie, teren ten musi stanowić własność miasta Tychy i być nieobciążony na rzecz osób trzecich.
9. Kwota na projekty dla danego okręgu konsultacyjnego zostaje ustalona jako suma kwoty bazowej wynoszącej: 50 000,00 zł oraz kwoty wynikającej z liczby mieszkańców danego okręgu konsultacyjnego ustalonej według stanu na dzień 01.04.2014 r. Kwota ta może być przeznaczona na jeden lub kilka projektów zgodnie z wynikiem konsultacji.
10. W przypadku nierozdysponowania wszystkich środków dla danego okręgu konsultacyjnego istnieje możliwość przesunięcia ich Zarządzeniem Prezydenta Miasta do okręgów o największej frekwencji w głosowaniu.

11. Budżet Partycypacyjny Miasta Tychy obejmuje następujące etapy:
  - a. Akcja edukacyjno - informacyjna.
  - b. Zgłaszanie przez mieszkańców propozycji projektów.
  - c. Weryfikacja i opiniowanie propozycji projektów przez Urząd Miasta Tychy.
  - d. Dyskusja na temat złożonych propozycji projektów w celu uzgodnienia listy projektów pod głosowanie (Spotkania z Mieszkańcami Okręgów Konsultacyjnych).
  - e. Głosowanie mieszkańców na projekty.
  - f. Ogłoszenie projektów do realizacji w 2015 roku.
  - g. Ewaluacja i monitoring.
12. Harmonogram Budżetu Partycypacyjnego zostanie określony Zarządzeniem Prezydenta Miasta.

**Rozdział 2**  
**Akcja edukacyjno - informacyjna**  
**§ 2**

1. Akcję edukacyjno – informacyjną prowadzi Urząd Miasta Tychy przy możliwie jak najszerszej współpracy z Radą Miasta, jednostkami pomocniczymi, organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami, o których mowa w art. 3 ust.3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie.

**Rozdział 3**  
**Zgłaszanie przez mieszkańców propozycji projektów**  
**§ 3**

1. Propozycję projektu do zrealizowania w ramach Budżetu Partycypacyjnego może zgłosić każdy mieszkaniec danego okręgu konsultacyjnego, który ukończył 16 lat.
2. Propozycję projektu należy złożyć na formularzu stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszych zasad.
3. Propozycja projektu musi zostać poparta pisemnie na formularzu stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszych zasad przez co najmniej 15 mieszkańców danego okręgu konsultacyjnego, którzy ukończyli 16 lat.
4. W przypadku, gdy projektodawcą jest osoba małoletnia, do formularza o którym mowa w § 3 pkt 2 należy dołączyć zgodę opiekuna prawnego.
5. Formularze wniosków w wersji elektronicznej dostępne są na stronie internetowej Budżetu Partycypacyjnego, na stronie Biuletynu Informacji Publicznej oraz w wersji papierowej w Biurze Obsługi Klienta Urzędu Miasta Tychy (stanowisko „Informacja”), w Inkubatorze Społecznej Przedsiębiorczości oraz w Punktach Konsultacyjnych.
6. Nabór propozycji projektów w ramach Budżetu Partycypacyjnego ogłasza Prezydent Miasta poprzez umieszczenie informacji na: stronie internetowej Budżetu Partycypacyjnego, stronie miasta, stronie BIP, tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta oraz w Punktach Konsultacyjnych.
7. Formularz składa się w terminie od 1 do 30 września 2014 r. w następujących punktach:
  - a. listownie na adres: Urząd Miasta Tychy, 43-100 Tychy, al. Niepodległości 49 z adnotacją na kopercie „Budżet Partycypacyjny”,
  - b. osobiście w Urzędzie Miasta Tychy w Biurze Obsługi Klienta al. Niepodległości 49 (stanowisko „Informacja”) lub w Inkubatorze Społecznej Przedsiębiorczości, ul. Barona 30.
  - c. mailowo na adres wskazany w ogłoszeniu w formie zeskanowanych oryginalnych dokumentów.

## **Rozdział 4**

### **Weryfikacja i opiniowanie propozycji projektów**

#### **§ 4**

1. Formularze z propozycjami projektów podlegają weryfikacji formalnej oraz merytorycznej przez właściwe komórki i jednostki Urzędu oraz Miasta Tychy.
2. Propozycje projektów niespełniające wymogów wskazanych w § 3 pkt 1, 2, 3, 4 oraz projekty złożone po terminie wskazanym w § 3 pkt 7 niniejszych zasad zostają odrzucone z powodów formalnych.
3. Dopuszcza się możliwość uzupełnienia braków formalnych wynikających z § 3 pkt 3 i 4, w terminie 14 dni od dnia wezwania przez właściwą komórkę Urzędu Miasta Tychy, o której mowa § 4 pkt 1.
4. Dla każdego projektu, który uzyskał pozytywną ocenę formalną, przez komórki oraz jednostki właściwe Urzędu Miasta Tychy, zostaje przeprowadzona ocena merytoryczna zakończona wydaniem opinii w zakresie: sporządzenia szacunkowego kosztorysu dla projektu oraz uznania projektu za możliwy lub niemożliwy do realizacji wraz z uzasadnieniem i ewentualnymi rekomendacjami alternatywnego rozwiązania dla projektu.
5. W ciągu 60 dni od dnia zakończenia składania propozycji projektów sporządza się informację z weryfikacji i opiniowania propozycji projektów dla każdego z okręgów konsultacyjnych zgodną z załącznikiem nr 3 do niniejszych zasad, którą udostępnia się na stronie internetowej Budżetu Partycypacyjnego oraz w Punktach Konsultacyjnych.
6. Informacja, o której mowa w § 4 pkt 5 jest poddawana pod dyskusję w ramach Spotkań z Mieszkańcami Okręgów Konsultacyjnych.

## **Rozdział 5**

### **Spotkania z Mieszkańcami Okręgów Konsultacyjnych**

#### **§ 5**

1. Spotkania z Mieszkańcami Okręgów Konsultacyjnych zwane dalej Spotkaniami, organizowane są dla każdego z 24 okręgów, w którym został złożony minimum jeden wniosek i służą prowadzeniu dialogu i dyskusji wokół propozycji projektów złożonych przez mieszkańców. Ich głównym celem jest omówienie listy projektów, które zostaną poddane pod głosowanie mieszkańców danego okręgu.
2. Spotkania odbywają się w dni powszednie w obiektach użyteczności publicznej.
3. Spotkania zwoływane są na 14 dni przed ich terminem poprzez:
  - a. publikację terminów poszczególnych Spotkań na stronie internetowej Budżetu Partycypacyjnego oraz w Punktach Konsultacyjnych.
  - b. skierowanie zaproszeń elektronicznych lub telefonicznych do autorów projektów oraz Radnych Miasta i organów jednostek pomocniczych, jeżeli takie istnieją.
4. Spotkania organizowane i prowadzone są przez komórkę właściwą Urzędu Miasta.
5. Spotkanie odbywa się zgodnie z następującym schematem:
  - a. przedstawienie przez przedstawicieli Urzędu Miasta listy złożonych propozycji projektów,
  - b. przedstawienie przez autorów lub upoważnione przez nich osoby, a w razie ich nieobecności przez przedstawicieli Urzędu Miasta, poszczególnych propozycji projektów,
  - c. przedstawienie przez przedstawicieli Urzędu Miasta rekomendacji dla poszczególnych projektów,

- d. dyskusja nad każdym z projektów,
  - e. akceptacja pisemna przez autora, w terminie do 7 dni od daty Spotkania, ostatecznej wersji projektu, który ma trafić pod głosowanie,
  - f. przygotowanie przez komórkę właściwą Urzędu Miasta na podstawie uzyskanych akceptacji ostatecznej listy projektów pod głosowanie dla okręgu.
6. Lista projektów pod głosowanie, o której mowa w pkt 5f niniejszego paragrafu, w danym okręgu zawiera tytuł projektu, krótką charakterystykę projektu i szacunkową wycenę kosztów dla danego projektu.
7. Lista projektów pod głosowanie z danego okręgu podana jest do publicznej wiadomości na stronie internetowej Budżetu Partycypacyjnego i w Punktach Konsultacyjnych.

## **Rozdział 6**

### **Głosowanie mieszkańców na projekty**

#### **§ 6**

1. Głosowanie mieszkańców w poszczególnych okręgach konsultacyjnych na projekty z listy, o której mowa w § 5 pkt 6 ogłasza Prezydent Miasta w Zarządzeniu.
2. W głosowaniu udział biorą mieszkańcy danego okręgu konsultacyjnego, którzy ukończyli 16 lat.
3. Na projekty z listy dla danego okręgu konsultacyjnego mogą głosować tylko mieszkańcy tego okręgu.
4. Głosowanie odbywa się we wszystkich okręgach jednocześnie, w tym: bezpośrednio i korespondencyjnie od poniedziałku do piątku, natomiast elektronicznie od poniedziałku do niedzieli.
5. Głosowanie odbywa się na karcie/formularzu elektronicznym do głosowania dla danego okręgu konsultacyjnego poprzez rozdysponowanie przy odpowiednich projektach od 1 do 10 punktów z łącznej maksymalnej puli 10 punktów, jakimi dysponuje każdy mieszkaniec.
6. Formularz wymieniony w pkt 5 niniejszego paragrafu określony zostanie Zarządzeniem Prezydenta Miasta.
7. Głosowanie jest jawne.
8. Ustalenie wyników dla każdego okręgu konsultacyjnego, przez komórkę właściwą Urzędu Miasta, następuje zgodnie z zasadami:
  - a. na końcowy wynik głosowania danego okręgu konsultacyjnego składają się wyniki głosowania bezpośredniego, korespondencyjnego oraz elektronicznego,
  - b. za ważne uznaje się głosy, które spełniają warunki wymienione w pkt 2, 3 i 5,
  - c. do realizacji mogą zostać przeznaczone projekty, które na podstawie głosowania uzyskały największą liczbę punktów w danym okręgu konsultacyjnym, aż do wyczerpania przewidzianej na cele Budżetu Partycypacyjnego puli środków finansowych, o której mowa w § 1 pkt 3 niniejszych zasad,
  - d. w przypadku, w którym nie wystarcza środków na realizację kolejnego projektu na liście, zarekomendowany do realizacji uznaje się kolejny, który jest do zrealizowania w kwocie jaka pozostała do dyspozycji danego okręgu,
  - e. w przypadku projektów, które otrzymały tyle samo punktów, a kwota nie jest wystarczająca do realizacji dwóch projektów - wybiera się ten z większą kwotą,
  - f. w przypadku gdy kilka projektów o tej samej wartości uzyskało tę samą liczbę głosów, a pozostała kwota nie umożliwia realizacji ich wszystkich, za rekomendowany do realizacji uznaje się projekt wyłoniony w drodze losowania.

9. Z każdego z głosowań sporządza się protokół wyników głosowania zawierający:
  - a. liczbę oddanych głosów w okręgu,
  - b. liczbę zdobytych punktów przez poszczególne projekty,
  - c. listę projektów rekomendowanych do realizacji w roku 2015 wraz z szacunkowymi kwotami ich realizacji.

## **Rozdział 7 Ogłoszenie projektów do realizacji**

### **§ 7**

1. Na podstawie protokołów wyników głosowania, tworzy się listę rekomendowanych projektów do realizacji dla każdego okręgu konsultacyjnego w 2015 r.
2. Listę rekomendowanych projektów podaje się do publicznej wiadomości na stronie internetowej Budżetu Partycypacyjnego, stronie miasta, stronie BIP, tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta, w Punktach Konsultacyjnych.

## **Rozdział 8 Ewaluacja i monitoring**

### **§ 8**

1. Proces realizacji Budżetu Partycypacyjnego podlega monitorowaniu i ewaluacji.
2. Informacje o stanie realizacji projektów rekomendowanych na rok 2015 publikowane są systematycznie na stronie Budżetu Partycypacyjnego oraz przedkładane są Prezydentowi Miasta do wiadomości.

**Wykaz okręgów konsultacyjnych obowiązujący  
w ramach Budżetu Partycypacyjnego**

|   |  |
|---|--|
| 1 | <b>WILKOWYJE</b><br>Browarowa, Chłodnicza, Dojazdowa, Graniczna, Leśna, Łąkowa, Murarska, Mąkołowska (tylko numer 133), Mikołowska (numery nieparzyste od 89 włącznie, numery parzyste od 128 włącznie), Młyńska, Objazdowa, Obywatelska, Podleska, Sosnowa, Szkolna, Wałowa, Wąska, Wesoła, Wiejska, Wierzbowa, Wilcza, Wiśniowa, Wrzosowa  |
| 2 | <b>MAKOŁOWIEC, KOZŁINA, RADZIEJÓWKA</b><br>Albatrosów, Bażancia, Bociania, Czyżyków, Derkaczy, Dołowa, Drozdów, Flamingów, Gilów, Jaskółcza, Jastrzębia, Kolibrów, Kormoranów, Kosów, Krucza, Łabędzia, Mąkołowska (wszystkie numery z wyłączeniem numeru 133), Mikołowska (numery parzyste od 88 włącznie do 114 włącznie), Objazdowa, Orla, Pawia, Przepiórek, Sikorek, Skowronków, Sowa, Strusia, Szczygła, Szpakowa, Wronia, Zielone Wzgórze, Ziębia, Zimorodków   |
| 3 | <b>CZUŁÓW, ZWIERZYNIC (część zachodnia)</b><br>Agrestowa, Astrów, Brzoskwiniowa, Bzów, Cisów, Cyprysowa, Czarna (wszystkie numery z wyłączeniem numerów: 42, 52, 60 oraz 62), Czułowska, Fiołków, Grabowa, Gruszowa, Irysów, Jabłoni, Jałowcowa, Jarzębinowa, Jaśminów, Jesionowa, Jodłowa, Kalinowa, Katowicka, Klonowa, Konwalii, Kwiatów, Leszczynowa, Lipowa, Magnolii, Mahoniowa, Maków, Modrzewiowa, Morełowa, Narcyzów, Orzechowa, Palmowa, Piaskowa, Pod Lasem (numery parzyste i nieparzyste do numeru 64 włącznie), Pomarańczy, Różana, Słoneczników, Szafirków, Szarotek, Śląska, Śliwowa, Świerkowa, Topolowa, Tulipanów, Wiązowa, Wiosenna, Wschodnia (tylko numer 76), Zawilców, Zielona, Zwierzyniecka (numery nieparzyste do 79 włącznie, numery parzyste do 60 włącznie), Żarnowiecka |
| 4 | <b>WARTOGŁOWIEC, ZWIERZYNIC (część wschodnia)</b><br>Bławatków, Bratków, Chabrów, Cmentarna, Czarna (tylko numery: 42, 52, 60 oraz 62), Dziewanny, Dzwonkowa, Goździków (numery parzyste do 22 włącznie, numery nieparzyste do 29a włącznie), Jaskrów, Kaczeniec, Krokusów, Lawendowa, Marzanny, Niezapominajek, Ostróżki, Oświęcimska (numery nieparzyste od 73 włącznie do 101 włącznie), Paproci, Pod Lasem (tylko numery: 70, 72 oraz 74), Skotnica, Stokrotek, Za Drogą, Zwierzyniecka (numery parzyste od 72 włącznie, numery nieparzyste od 89 włącznie)  |
| 5 | <b>JAROSZOWICE, URBANOWICE, WYGORZELE</b><br>Długa, Dworska, Dworcowa, Główna, Goździków (numery parzyste od 32 włącznie, numery nieparzyste od 33 włącznie), Jana, Jakuba, Jaroszowicka, Kościelna, Kowalska, Krzywa, Ligonia, Lokalna, Łączna, Miła, Miodowa, Mysłowicka, Nad Potokiem, Nowowiejska, Oświęcimska (numery parzyste od 68 włącznie, numery nieparzyste od 121 włącznie), Pasterska, Pogodna, Poprzeczna, Promienna, Przejazdowa, Rolnicza, Rymarska, Samochodowa, Serdeczna, Spokojna, Sportowa, Świerczynicka, Stolarska, Ks. L. Szkatuły, Szmaragdowa, Turyńska, Ułańska, Urbanowicka, Wspólna, Zimowa, Żniwna   |
| 6 | <b>CIELMICE, OSIEDLE OGRODNIK</b><br>Barwna, Bieruńska, Cielmicka, Górna, Jankowicka, Jedności, Leśników, Łęgowa, Mała, Na Wzgórzu, Nadrzeczna, Strefowa, Strzelecka, Księża Karola Szojdy, Targiela (numery parzyste od 76 włącznie, numery nieparzyste od 99 włącznie), Towarowa, Ziółowa  |

|    |  |
|----|--|
| 7  | <b>GLINKA, SUBLE</b><br>Barbary, Borowa (numery parzyste do 118 włącznie, numery nieparzyste do 99 włącznie), Barona (tylko numery 9 i 11), Bronisławy, Budowlanych (numery parzyste od 142 włącznie do 148 włącznie, numery nieparzyste od 135 włącznie do 163 włącznie), Chałupnicza, Dunikowskiego, Glinczańska, Grzybowa, Harcerska (numery nieparzyste od 31 włącznie do 133 włącznie, numery parzyste od 60 włącznie), Hetmańska (numery parzyste), Jagodowa (wszystkie numery z wyłączeniem numerów od 33 do 33d), Jeżynowa, Malinowa, Mostowa, Nizinna, Owczarska, Ks. Radziejewskiego, Regionalna, Rękodzielnicza, Roździeńskiego, Runowa, Rydla, Skalna (numery parzyste od 106 włącznie do 140 włącznie, numer 183), Stawowa, Stoczniovców 70, Sublańska, Szuwarków, Wodna, Zagrodowa, Żrębowa, Żwakowska (numery parzyste od 54 włącznie do 60 włącznie, numer 65) |
| 8  | <b>ŻWAKÓW</b><br>Al. Bielska (numery 201 i 203), Borowa (numery nieparzyste od 143 włącznie, numery parzyste od 154 włącznie), Jaśkowska (numery nieparzyste), Kolejowa, Myśliwska, Nowa, Sendlerowej, Szymborskiej, Św. Elżbiety, Zgody, Żarowska, Żorska (wszystkie numery z wyłączeniem numerów parzystych od 2a do 10h)  |
| 9  | <b>STARE TYCHY</b><br>Akacyjowa, Baziowa (numery parzyste od 22 włącznie do 28 włącznie), Ks. Prof. Błachnickiego, Brzozy, Damrota, Gołębia, Jaworowa, ks. Kapicy, Kasztanowa, Katowicka (numer 14), Konopnickiej, Kościuszki, Krótka, Kukułcza, Miarki, Mikołowska (numery parzyste od 30 włącznie do 64a włącznie, numery nieparzyste do 83 włącznie), Norwida, Nowokościelna, Piwna, Piwowarów, Plac Wolności, Polna, Powstańców, Prześwit, Rynek, Sadowa, Sienkiewicza (wszystkie numery z wyłączeniem numerów parzystych od 86 do 90), Skośna, Słowicza, Sokola, Solna, Starokościelna (wszystkie numery z wyłączeniem numerów parzystych od 2 do 18), Stroma, Studzienna, Wieczorka, Wschodnia (wszystkie numery z wyłączeniem numeru 76), Zakątek, Źródłana, Żurawia  |
| 10 | <b>PAPROCANY, OSIEDLA: PAULINA, OLGA - CZĘŚĆ O1, TERESA - CZĘŚĆ T1, WERONIKA (część wschodnia)</b><br>Armii Krajowej (numery nieparzyste), Bajkowa, Dymarek, Gostyńska, Hutnicza, W. Jagiełły, Jaracza, Jasińskiego, Jasna, Jemiołowa, Jesienna, Jędrzejowskiej, Jordana, Junaków, Jurajska, Jutrzenki, Na Grobli, Nad Jeziozem, Okrężna, Paprocańska, Al. Marszałka Piłsudskiego (numery parzyste od 88 włącznie do 116 włącznie, numery nieparzyste: 115 i 121), Plac Nowary, Poziomkowa, Prosta, Przemysłowa, Przerwy-Tetmajera, Rybitwy, Rzeczna, Sikorskiego (numer 71), Składowa, Św. Józefa, Wieniawskiego  |
| 11 | <b>OSIEDLE ANNA</b><br>Gen. Andersa, Arctowskiego, Arkadowa, Asnyka, Dworcowa, Plac Św. Anny, Wojska Polskiego   |
| 12 | <b>OSIEDLE BARBARA</b><br>Bałuckiego, Stefana Batorego, Baziowa (wszystkie numery z wyłączeniem numerów parzystych od 22 do 28), Beethovena, Begonii (numer 5), Gen. Bema, Biblioteczna, Al. Bielska (numery parzyste od 14 włącznie do 40 włącznie, numery nieparzyste od 29 włącznie do 47 włącznie), Ojca Bocheńskiego, Boczna, Boh. Warszawy, Braterska, Brzozowa, Budowlanych (numery parzyste do numeru 114 włącznie, numery nieparzyste do numeru 31 włącznie), Bukowa, Biskupa Burschego, Edukacji (numery nieparzyste od 1 włącznie do 5 włącznie), Ks. Kardynała Hłonda, Ogrodowa, Sienkiewicza (numery parzyste od 86 włącznie do 90 włącznie), Słoneczna, Starokościelna (numery parzyste od 2 włącznie do 18 włącznie)  |
| 13 | <b>OSIEDLE BALBINA</b><br>Bacha, Barona (wszystkie numery z wyłączeniem numerów: 9 i 11), Begonii (numery parzyste), Brzechwy, Budowlanych (numery nieparzyste od 37 włącznie do 51 włącznie), Kochanowskiego, Pasaż Europejski  |



|    |  |
|----|--|
| 14 | <b>OSIEDLE CELINA</b><br><br>Al. Bielska (numery parzyste od numeru 54 włącznie do numeru 82 włącznie, numery nieparzyste od numeru 69 włącznie do numeru 101 włącznie), Ciasna, Cicha, Cienista, Curie-Skłodowskiej, Cyganerii, Czarnieckiego, Czechowa, Czereśniowa, Czysta, Grota Roweckiego (numery parzyste od numeru 46 włączenia do numeru 64 włącznie), Al. Niepodległości (numery parzyste do numeru 54 włącznie)   |
| 15 | <b>OSIEDLA DOROTA, GENOWEFA</b><br><br>Darwina, Dąbrowskiego, Dębowa, Gen. De Gaulle'a, Grota Roweckiego (numery nieparzyste od numeru 57 włącznie do numeru 69 włącznie), Al. Niepodległości (numery parzyste od 70 włącznie), Kardynała Wyszyńskiego (numery nieparzyste od 31 włącznie do 37 włącznie, numery parzyste od 46 włącznie do 58 włącznie)   |
| 16 | <b>OSIEDLE EWA</b><br><br>Al. Bielska (numer 57), Edisona, Edukacji (numery parzyste do numeru 68 włącznie, numer 11), Einsteina, Ejsmonda, Elfów, Elsnera, Estetyczna, Estkowskiego, Grota Roweckiego (numery parzyste do 32 włącznie, numery nieparzyste do 51 włącznie), Korczaka, Mała Aleja Róż, Al. Niepodległości (nr nieparzyste do 43 włącznie), Spacerowa, Trzy Stawy  |
| 17 | <b>OSIEDLA FELICJA, ZAWIŚĆ</b><br><br>Edukacji (numery nieparzyste od 25 włącznie, numery parzyste od 74 włącznie), Filaretów, Filomatów, Fitelberga, Fredry, Frycza Modrzewskiego, Al. Niepodległości (numery nieparzyste od 53 włącznie), Olchowa, Oświęcimska (numer 52), Rybna, Wejchertów, Wędkarska, Kard. Wyszyńskiego (nr parzyste do 38a, numer 1)  |
| 18 | <b>OSIEDLE HONORATA, ŁUCJA</b><br><br>Al. Bielska (numery parzyste od 92 do 96d), Broniewskiego, Dunikowskiego, Hańczy, Harcerska (numery nieparzyste do 27 włącznie, numery parzyste do 24 włącznie), Hetmańska (numery nieparzyste do 25 włącznie), Hierowskiego, Honoraty, Hubala, Husarii Polskiej, Jagodowa (numery nieparzyste od 33 włącznie do 33d włącznie), Kopernika, Rodzeństwa Krzyżowskich, Rolna, Żwakowska (numery nieparzyste do 27 włącznie, numery parzyste do 28 włącznie) |
| 19 | <b>OSIEDLA KAROLINA, LUCYNA, CZTERY PORY ROKU</b><br><br>Al. Bielska (numery nieparzyste od 135 włącznie do 147a włącznie), Konecznego, Konfederatów Barskich, Kubicy, Kurpińskiego, Legionów Polskich, Lencewicza, Myśliwska, Ks. Prałata Świerzego, Różyckiego, Żorska (numery parzyste od 2a włącznie do 10h włącznie).   |
| 20 | <b>OSIEDLA MAGDALENA, URSZULA</b><br><br>Dmowskiego (numery parzyste, numery nieparzyste od 31 włącznie), Młodzieżowa, Moniuszki, Morcinka, Mozarta, Uczniowska, Ujejskiego, Ustronna.   |
| 21 | <b>OSIEDLA NATALIA, OLGA</b><br><br>Armii Krajowej (numery parzyste do 16 włącznie), Dmowskiego (numery nieparzyste do 23 włącznie), Al. Jana Pawła II, Nałkowskiej, Orzeszkowej, Al. Marszałka Piłsudskiego (numery nieparzyste od 9 włącznie do 75 włącznie)   |
| 22 | <b>OSIEDLE REGINA</b><br><br>Borowa (numery nieparzyste od 109 włącznie do 123 włącznie), Jaśkowicka (numery parzyste), Rataja, Reja, Reymonta, Rodakowskiego, Skalna (numery nieparzyste z wyłączeniem numeru 183, numery parzyste od 70 włącznie do 78 włącznie)   |

|    |  |
|----|--|
| 23 | <b>OSIEDLA TERESA, WERONIKA</b> (cz. Zachodnia)<br><br>Armii Krajowej (numery parzyste od 76 włącznie), Hutnicza (numery parzyste do 40 włącznie, numery nieparzyste do 19 włącznie), Al. Marszałka Piłsudskiego (numery parzyste do 66 włącznie), Sikorskiego (numery parzyste od 60 włącznie do 68b włącznie), Ks. Tischnera, Tołstoja, Turkusowa, Wieniawskiego, Witosa |
| 24 | <b>OSIEDLA ZUZANNA, Z1</b><br><br>Parkowa, Plac Zbawiciela, Sikorskiego (numery nieparzyste od 121 włącznie, numery parzyste od 140 włącznie), Targiela (numery nieparzyste do 79 włącznie, numery parzyste do 72a włącznie), Zacisze, Zapolskiej, Zaręby, Zbożowa, Zelwerowicza, Zgrzebnioka, Ziemiańska, Złota, Zygmunta, Żółkiewskiego                                  |

## Załącznik nr 2

### do zasad i trybu przeprowadzenia Budżetu Partycypacyjnego Miasta Tychy na rok 2015

# Formularz zgłoszeniowy z propozycją projektu do Budżetu Partycypacyjnego na rok 2015

Dane projektodawcy:

**Imię i nazwisko:**

**Wiek** (Formularz mogą składać jedynie osoby, które ukończyły 16 lat)

**Adres zamieszkania**  
- okręg konsultacyjny  
- ulica  
- nr domu/nr mieszkania

**Telefon**

**E-mail**

## I. Charakterystyka projektu

**Tytuł projektu:**

**Okręg konsultacyjny:**

**Miejsce realizacji projektu:**

Prosimy o:

- określenie ulicy lub rejonu ulic
- sporządzenie krótkiego opisu miejsca
- dołączenie mapki z zaznaczoną lokalizacją projektu

**Klasyfikacja propozycji projektu:** (prosimy o podkreślenie prawidłowej odpowiedzi):

- Edukacja
- Zdrowie
- Komunikacja/drogi
- Sport
- Ochrona środowiska
- Przestrzeń Publiczna
- Pomoc społeczna
- Zieleń miejska
- Kultura
- Inne .....



**Opis projektu:**  
(maks. 2 000 znaków)

Prosimy o odpowiedź na poniższe pytania:

- Jaki jest cel realizacji projektu?
- Co powinno zostać wykonane w ramach projektu (jaki jest zakres rzeczowy projektu)?
- Jakie są główne działania związane z realizacją projektu?

**Adresaci projektu**  
(maks. 1 000 znaków)

Prosimy o odpowiedź na pytanie:

- Jakie grupy mieszkańców okręgu konsultacyjnego skorzystają z realizacji projektu?

**Uzasadnienie potrzeby i realizacji projektu**  
(maks. 1 000 znaków)

Prosimy o odpowiedź na pytanie:

- Jakie problemy mieszkańców okręgu konsultacyjnego zostaną rozwiązane dzięki realizacji projektu?



## II. Szacunkowe koszty projektu:

Całkowity szacunkowy koszt projektu

Składowe szacunkowe koszty projektu:

Czy projekt generuje koszty utrzymania w następnych latach, (jeżeli tak to prosimy wymienić jakie, np. koszty energii, wody, konserwacji)

## III. Załączniki:

### OBYWIAZKOWE

- **Lista zawierająca** podpisy min. 15 osób popierającą niniejszy projekt
- **Zgoda opiekuna prawnego** na udział osoby małoletniej w procesie Budżetu Partycypacyjnego (jeżeli wniosek składa osoba, która nie ukończyła 18 lat)
- **Mapka z lokalizacją zadania**

### NIEOBYWIAZKOWE

- **Kosztorysy, projekty, dodatkowe materiały**
- **Inne.....**

### OŚWIADCZENIA:

- Zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002r. Nr 101, poz. 926, z późn. zm.) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do weryfikacji poprawności danych w ramach prowadzonych konsultacji wydatków z budżetu Miasta Tychy, czyli Budżetu Partycypacyjnego.
- Oświadczam, iż wszystkie podane w formularzu oraz załącznikach informacje są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym wraz z załącznikiem stanowiącym listę poparcia dla projektu.

Podpis składającego formularz

## Załącznik nr 1 do formularza zgłoszeniowego z propozycją projektu do Budżetu Partycypacyjnego

### Lista osób popierających propozycję projektu do Budżetu Partycypacyjnego w Tychach

pn.

okręg konsultacyjny:

| Lp | Imię i nazwisko | Adres | Wiek<br>(poparcia mogą udzielić jedynie osoby, które ukończyły 16 lat) | Podpis | Oświadczenie<br>Zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002r. Nr 101, poz. 926, z późn. zm.) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do weryfikacji poprawności danych w ramach prowadzonych konsultacji wydatków z budżetu Miasta Tychy, czyli Budżetu Partycypacyjnego. Oświadczam, iż wszystkie podane informacje są zgodne z aktualnym stanem faktycznym. |
|----|-----------------|-------|--|--------|--|
| 1  |                 |       |  |        |  |
| 2  |                 |       |  |        |  |
| 3  |                 |       |  |        |  |
| 4  |                 |       |  |        |  |
| 5  |                 |       |  |        |  |
| 6  |                 |       |  |        |  |
| 7  |                 |       |  |        |  |
| 8  |                 |       |  |        |  |
| 9  |                 |       |  |        |  |
| 10 |                 |       |  |        |  |
| 11 |                 |       |  |        |  |
| 12 |                 |       |  |        |  |
| 13 |                 |       |  |        |  |
| 14 |                 |       |  |        |  |
| 15 |                 |       |  |        |  |



## Załącznik nr 2 do formularza zgłoszeniowego z propozycją projektu do Budżetu Partycypacyjnego

### Zgoda opiekuna prawnego na udział osoby małoletniej w procesie Budżetu Partycypacyjnego w mieście Tychy na rok 2015

miejsowość , data

Ja , niżej podpisana/podpisany<sup>1</sup> .....

Zamieszkały/zamieszkała<sup>1</sup> .....

Oświadczam, że jest opiekunem prawnym .....

Zamieszkałej/zamieszkałego<sup>1</sup> .....

Oraz, że wyrażam zgodę na jej/jego udział w procesie Budżetu Partycypacyjnego w Tychach na rok 2015, w tym na przetwarzanie jej/jego danych osobowych na potrzeby realizacji ww. procesu.

Zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2002r. Nr 101, poz. 926, z późn. zm.) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do weryfikacji poprawności danych w ramach prowadzonych konsultacji wydatków z budżetu Miasta Tychy, czyli Budżetu Partycypacyjnego.

**podpis opiekuna prawnego**

<sup>1</sup> Niepotrzebne skreślić.

## Załącznik nr 3

### do zasad i trybu przeprowadzenia Budżetu Partycypacyjnego Miasta Tychy na rok 2015

#### INFORMACJA Z WERYFIKACJI I OPINIOWANIA PROPOZYCJI PROJEKTÓW W OKRĘGU KONSULTACYJNYM

| Lp | AUTOR PROJEKTU | TYTUŁ PROJEKTU | LOKALIZACJA | SZACUNKOWY KOSZT | OPINIA,<br>REKOMENDACJA<br>URZĘDU MIEJSKIEGO |
|----|----------------|----------------|-------------|------------------|--|
| 1  |                |                |             |                  |  |
| 2  |                |                |             |                  |  |
| 3  |                |                |             |                  |  |
| 4  |                |                |             |                  |  |
| 5  |                |                |             |                  |  |
| 6  |                |                |             |                  |  |
| 7  |                |                |             |                  |  |
| 8  |                |                |             |                  |  |
| 9  |                |                |             |                  |  |
| 10 |                |                |             |                  |  |
| 11 |                |                |             |                  |  |
| 12 |                |                |             |                  |  |
| 13 |                |                |             |                  |  |
| 14 |                |                |             |                  |  |
| 15 |                |                |             |                  |  |